

ВАШИ ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ПРИ ПРИЕМЕ



Эта информация для вас, если:

- ✓ вы взрослый (старше 18 лет),
- ✓ вы проинформировали власти о том, что хотите обратиться с просьбой о предоставлении международной защиты (также называемой убежищем) в Италии, и теперь вы являетесь заявителем на международную защиту.

В этой стране вы в безопасности.

▶ ЧТО ТАКОЕ ПРИЕМ?

Прием — это поддержка, которую вы получаете как заявитель, пока власти рассматривают ваше ходатайство о предоставлении международной защиты. Она включает в себя права и обязанности при приеме, которые объясняются в данной брошюре.

В Италии органом власти, ответственным за приём, является Министерство Внутренних Дел, Департамент гражданских свобод и миграции – Префектура Территориальное правительственное Управление.

Органом, ответственным за рассмотрение вашего ходатайства, является Территориальная Комиссия по признанию международной защиты.



Сотрудники органа власти, проводящего проверку, попросят вас подтвердить и подписать, что вы получили информацию, содержащуюся в этой брошюре. Если что-то не понятно, спрашивайте у сотрудников. Вы получите дополнительную информацию перед регистрацией своего ходатайства.

Переводчик поможет вам общаться с сотрудниками центра приёма на понятном вам языке, если это необходимо. Переводчик не будет никому передавать то, что вы скажете.

Вы найдете информацию о процедуре предоставления убежища и правилах, которые нужно выполнять, в отдельных брошюрах.

Вы также можете бесплатно обратиться за информацией и помощью в другие организации. Список организаций вы найдете в конце этой брошюры.

Вы сейчас находитесь в Италии, которая является страной ЕС+. Странами ЕС+ являются:



27 государств-членов Европейского союза (ЕС): Австрия, Бельгия, Болгария, Хорватия, Кипр, Чехия, Дания, Эстония, Финляндия, Франция, Германия, Греция, Венгрия, Италия, Латвия, Литва, Люксембург, Мальта, Нидерланды, Польша, Португалия, Республика Ирландия, Румыния, Словакия, Словения, Испания, Швеция и



еще 4 страны: Исландия, Лихтенштейн, Норвегия, Швейцария.

Внимание!

Существуют правила, касающиеся подачи ходатайства о предоставлении убежища и путешествий в другие страны ЕС+.



Вы должны подать ходатайство о предоставлении убежища и зарегистрировать его в первой стране ЕС+, в которую вы прибыли, если только власти не уведомят вас об ином.



Только одна страна ЕС+ отвечает за рассмотрение вашего ходатайства о предоставлении убежища. Власти Италии **будут** следовать процедуре, чтобы решить, какая страна ЕС+ отвечает за ваше ходатайство о предоставлении убежища.



Вы должны оставаться в Италии. Вы не можете путешествовать в другую страну ЕС+ без разрешения властей. Если вы уедете, это будет иметь негативные последствия. Ваша процедура предоставления убежища в Италии может быть остановлена. Ваша свобода передвижения в другой стране может быть ограничена, а некоторые услуги при приеме будут отменены.

ЧТО ВЫ ПОЛУЧИТЕ?

Во время рассмотрения вашего ходатайства, в зависимости от вашей личной и финансовой ситуации ,вы получите:



- проживание,



- средства личной гигиены,



- еду,



- одежду,



- деньги на повседневные расходы

Префектура задаст вам вопросы, чтобы лучше понять вашу личную и финансовую ситуацию.

Вы можете получать поддержку и услуги только в месте, определенном властями.

▶ ПРАВО НА МЕДИЦИНСКУЮ ПОМОЩЬ

Власти позаботятся о том, чтобы вы получали **необходимую медицинскую помощь**.

Вы можете пройти медицинский осмотр у врача или медсестры. Они проверят ваше здоровье и окажут вам помощь.



▶ СООБЩИТЕ СОТРУДНИКАМ, ЕСЛИ:



- вы моложе 18 лет и приехали без родителей, либо один, либо с другими членами семьи;
- вы заболели или получили травму;
- вы беременны или можете быть беременны;
- у вас есть члены семьи, нуждающиеся в особой поддержке;
- у вас есть инвалидность;
- вы постоянно грустите, беспокоитесь, не можете спать или у вас возникают негативные мысли;
- вы подверглись насилию;
- вы чувствовали или чувствуете себя небезопасно либо боитесь кого-то;
- вы находитесь в любой другой ситуации, требующей поддержки.

Вы можете доверять сотрудникам и свободно рассказать им о своих проблемах, чтобы они смогли оказать вам поддержку. Вся информация будет храниться в тайне, то есть не будет передаваться третьим лицам без вашего согласия.

Единственное исключение – если ваша жизнь или жизнь другого человека находится в опасности.

▶ ПРАВО НА ОБРАЗОВАНИЕ ДЛЯ ДЕТЕЙ

Все дети, мальчики и девочки, младше 18 лет имеют право на образование.



▶ ПРАВО НА РАБОТУ И НА УЧЕБУ

В зависимости от вашей ситуации, вы можете иметь право на работу в Италии при определенных условиях. Сотрудники сообщат вам, при каких условиях вы имеете право на работу.

Они также расскажут вам о том, какие курсы вы можете пройти.



▶ ГДЕ ВЫ БУДЕТЕ ЖИТЬ?

Власти, которые занимаются приёмом, Департамент гражданских свобод и миграции Министерства Внутренних Дел и Префектура

решат, где вы будете жить. В зависимости от вашей ситуации, вы сможете свободно перемещаться по Италии.

Место, где вы будете жить во время рассмотрения вашего ходатайства о предоставлении международной защиты, зависит от многих факторов.



Внимание!

Власти могут принять решение о том, что **вы должны оставаться в определенном месте** (например, в определенном центре приема).

Вы сможете свободно покидать это место, с некоторыми ограничениями.

Ваше присутствие в этом месте **может** регулярно проверяться.



Независимо от того, где вы живете, вы имеете право:



- **быть в безопасности:** никому, включая персонал, не разрешается угрожать вам, оскорблять вас или причинять вам вред,



- **жить с мужем, женой, детьми, братьями и сестрами в возрасте до 18 лет или с взрослым родственником, нуждающимся в ежедневном уходе,**
- **жить со своими родственниками, если вы являетесь взрослым человеком, нуждающимся в ежедневном уходе,**



- **получить помощь, чтобы связаться со своей семьей и попытаться найти ее, если вы не знаете, где она находится.**

➤ УСЛОВИЯ, ПРИ КОТОРЫХ ЗАЯВИТЕЛЬ МОЖЕТ БЫТЬ ЗАДЕРЖАН

Задержание означает, что вы помещаетесь в конкретное учреждение, которое не можете свободно покинуть. У властей должна быть веская причина для вашего задержания. Они должны быть уверены, что в вашем случае нет других вариантов. Полиция рассмотрит вашу личную ситуацию, прежде чем принять решение.



Основаниями для задержания могут быть, например, следующие:

- Важные аспекты вашего ходатайства о предоставлении убежища (например, ваша личность) не могут быть проверены без задержания.
- Вы не выполнили обязанности оставаться в определенном месте, и существует риск, что вы снова сбежите, а власти не смогут вас найти.
- Вы получили решение о переводе в страну ЕС+, отвечающую за рассмотрение вашего ходатайства о предоставлении убежища, и есть риск, что вы сбежите до перевода.
- Вы представляете угрозу безопасности.

Если вас задержали, вы можете обжаловать это решение. Вы можете запросить бесплатную правовую помощь и представительство.



➤ КАКОВЫ ВАШИ ОБЯЗАННОСТИ ПРИ ПРИЕМЕ НА ДАННОМ ЭТАПЕ?

Ниже приведены некоторые обязанности, которые вы должны выполнять.

- ✔ Соблюдайте законы этой страны.
- ✔ Оставайтесь в Италии и не выезжайте в другую страну ЕС+ без разрешения властей.
- ✗ Не покидайте без разрешения место, где, по указанию властей, вы должны жить.
- ✔ Соблюдайте правила места, где вы живете.
- ✔ Сообщите властям свою контактную информацию.



➤ ЧТО ПРОИЗОЙДЕТ, ЕСЛИ ВЫ НЕ ВЫПОЛНЯЕТЕ СВОИ ОБЯЗАННОСТИ?

Власти оценят вашу ситуацию и проинформируют вас о любых мерах, которые они решат принять.

Вы можете получать меньшую поддержку, например если вы без разрешения покинули место, где власти определили вам оставаться, или если вы уже подали заявление о предоставлении убежища в другой стране ЕС+ и покинули ее.

Вы можете лишиться поддержки, которую получаете, если проявляете агрессию, угрожаете другим или неоднократно либо серьезно нарушаете правила места, в котором живете.



➤ ЧТО ПРОИЗОЙДЕТ, ЕСЛИ ВЫ ПОЕДЕТЕ В ДРУГУЮ СТРАНУ ЕС+ БЕЗ РАЗРЕШЕНИЯ ВЛАСТЕЙ?

Италия

Другая страна
ЕС+



В Италии:

- ваша процедура получения убежища может быть остановлена.

В стране ЕС+, в которую вы поехали без разрешения:

- власти могут принять решение о вашей высылке обратно в страну ЕС+, из которой вы выехали.

С того момента, как власти уведомят вас о решении отправить вас обратно, у вас не будет доступа к определенным правам, например:

- вы не будете получать некоторые виды поддержки,
- вам не будет разрешено работать или посещать курсы.

➤ ВЫ МОЖЕТЕ ОБЖАЛОВАТЬ РЕШЕНИЕ ВЛАСТЕЙ И ПОЛУЧИТЬ ПРАВОВУЮ ПОМОЩЬ

Если власти решат ограничить ваши права в качестве заявителя, и вы считаете, что это несправедливо, **вы можете обжаловать решение.**

В зависимости от ситуации вы можете получить бесплатную правовую помощь и представительство. Это означает, что вам поможет адвокат.

Вы всегда можете обратиться к властям, неправительственным организациям или УВКБ ООН за дополнительной информацией, в том числе о доступной бесплатной правовой помощи и представительстве.



Эта брошюра предназначена исключительно для ознакомления. Сама по себе она не создает прав и обязанностей. Основная часть данного материала предоставлена Агентством Европейского союза по вопросам убежища (EUAA). Воспроизведение и изменение этой брошюры разрешено EUAA только для государств-членов ЕС. EUAA не несет никакой ответственности за точность, содержание, полноту, законность или надежность информации, размещенной в этой брошюре государствами-членами ЕС или любой другой ответственной третьей стороной. Ни EUAA, ни какое-либо лицо, действующее от имени EUAA, не несут ответственность за возможное использование информации, содержащейся в данной брошюре.